English Critical Texts 16th Century to 20th Century Edited, with Notes and an Appendix of Classical Extracts, by D. J. Enright and Ernst De Chickera. London: Oxford University Press, 1962

"Preface to Shakespeare" by Samuel Johnson

p. 159 The part of criticism in which the whole succession of editors has laboured with the greatest diligence, which has occasioned the most arrogant ostentation, and excited the keenest acrimony, is the emmendation of corrupted passages . . .

Conjecture, though it be sometimes unavoidable, I have not wantonly nor licentiously indulged. It has been my settled principle, that the reading of the ancient books is probably true, and therefore is not to be disturbed for the sake of elegance, perspicuity, or mere improvement of the sense. For though much credit is not due to the fidelity, nor any to the judgament of the first publishers, yet they who had the copy before their eyes were more likely to read it right, than we who read it only by imagination. But it is evident that they have often made strange mistakes by ignorance or negligence, and that therefore something may be properly attempted by criticism, keeping the middle way between presumption and timidity.

Such criticism I have attempted to practice, and where any passage appeared inextricably preplexed, have endeavoured to discover how it may be recalled to sense, with least viblence. But my first labour is, always to turn the old text on every side, and try if there be any interstice, through which light can find its way; nor would <u>Huetius</u> himself condemn me, as refusing the trouble of research, for the ambition of alteration. In this modest industry I have not been unsuccessful. I have rescure many lines from the violations of temerity, and secured many scenes from the inroads of correction. I have adopted the <u>Roman</u> sentiment, that it is more honourable to save a citizen, than to kill an enemy, and have been more careful to protect than to attack.